



# VÝROČNÁ SPRÁVA 2021

# OBSAH

|                                      |    |
|--------------------------------------|----|
| SLOVO NA ÚVOD                        | 2  |
| KTO SME                              | 4  |
| ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA                | 5  |
| ČLENOVIA VÝBORU A KONTROLNEJ KOMISIE | 6  |
| MEDZINÁRODNÁ SPOLUPRÁCA              | 7  |
| OPRÁVNENIE                           | 8  |
| SPRÁVA O ČINNOSTI A HOSPODÁRENÍ      | 10 |
| HOSPODÁRENIE V ROKU 2021             | 13 |
| SPRÁVA AUDÍTORA                      | 16 |

# SLOVO NA ÚVOD

Vážení priatelia, členovia SLOVGRAMu,

po roku Vám opäť predkladáme informácie o činnosti a výsledkoch spoločnosti SLOVGRAM, ktoré dosiahla za predchádzajúce obdobie, v roku 2021. Ak by ste mali záujem o ďalšie podrobnosti z činnosti SLOVGRAMu, nájdete ich na stránke [www.slovgram.sk](http://www.slovgram.sk).

Ak som minulý rok svoj príhovor končil s vyslovením nádeje, že sa SLOVGRAMu podarí dosiahnuť v roku 2021 podobný výsledok ako v roku 2020, a teda presiahnuť hranicu výberu 7 miliónov, tak môžem s úľavou konštatovať, že sa to podarilo. Napriek tomu považujem rok 2021 za ešte náročnejší, ako ten predchádzajúci. Hoci sme vďaka predchádzajúcemu obdobiu už vedeli, akej hrozbe čelíme a mali sme opatrenia, ako sa prispôbiť všetkým stanoveným obmedzeniam a novým podmienkam, dĺžka obdobia obmedzení opäť zaskočila celú spoločnosť. V SLOVGRAME bolo nutné dvakrát zaviesť prácu z domu.

Prevádzky sa zatvorili na dvakrát také dlhé obdobie, ako v roku predchádzajúcom. Kultúra opäť stíchla, ale vďaka vytrvalosti mnohých z Vás sa podarilo dosiahnuť aspoň obmedzený režim kultúrnych podujatí a ľudia sa znovu mohli vrátiť do koncertných sál a do hľadísk divadiel aj mimo relatívne slobodnej letnej sezóny.

V uplynulom roku štát a najmä ministerstvo kultúry poskytlo viacero finančných pomoci do kultúrneho sektora, čo všetci oceňujeme. Napriek tomu odvetvie naďalej trpí následkami pandémie a až nasledujúce obdobie ukáže, ako sa s nimi dokáže vyrovnáť. Pevne verím, že hlad po kultúre v nás pomôže odvetviu znovu rásť do rozmerov pred pandemiou. SLOVGRAM aj pre obmedzenia ku koncu roku 2021 vytvoril z ušetrených prostriedkov z nevyčerpanej réžie pomoc pre umelcov, ktorým bolo opäť znemožnené verejne vystupovať. V apríli tohto roku prijímal žiadosti o finančnú pomoc, pričom vyplatil spolu 21.000 €. Dúfame, že sme aspoň trochu dokázali pomôcť. Som presvedčený, že obdobia obmedzení sú týmto za nami.

V činnosti SLOVGRAMu pre rok 2021 sme vyvíjali snahu o návrat k normálu napriek zmeneným pracovným podmienkam a pokračujúcej práci z domu, či online zasadnutí Výboru a Kontrolnej komisie. Hoci niektoré výbery boli

zastavené a neskôr výrazne redukované z dôvodu zatvárania mnohých prevádzok, SLOVGRAM pokračoval vo svojej činnosti a vrátil sa k pevným termínom Vyúčtovania či konania Valného zhromaždenia v riadnych termínoch.

Rok 2021 napriek výrazným obmedzeniam môžeme hodnotiť opäť ako pomerne úspešný. Napriek zavretým prevádzkam a výpadku príjmov sa znovu podarilo prekročiť hranicu 7 miliónov. V oblasti vysielania SLOVGRAM nezaznamenal výkyvy vďaka uzatvoreným dlhodobým zmluvám. V oblasti náhrad odmien sa výber udržal na stabilnej úrovni. Pri verejných produkciách sme žiaľ znovu zaznamenali pokles vo výbere spôsobený obmedzeniami a v oblasti káblovej retransmisii došlo k ukončeniu spoločného výberu a organizácie kolektívnej správy práv sa ocitli s prevádzkovateľmi v spore. Do vyúčtovania bola tento rok zaradená suma 7.748.105,98 €.

Ako vždy, chcel by som svoj príhovor ukončiť optimisticky a vysloviť nádej v skoré zlepšenie všetkých oblastí v našej spoločnosti. Po náročných rokoch po tom všetci túžime. Vieme, že skončením pandémie sme sa nevrátili k normálu, ale žiaľ čelíme zhoršujúcej sa hospodárskej situácii a jej ekonomickým dopadom na každého z nás. Musíme sa navyše vyrovnáť s existenciou ozbrojeného konfliktu v Európe a veriť, že ako civilizácia nájdeme optimálne riešenie, aby sme sa mohli vrátiť k životu, ako sme ho poznali v tých lepších časoch. Chcem Vás požiadať, aby Vás neopúšťala nádej a aby ste všetci našli dosť síl prekonať náročné obdobie pred nami.

Roman Pálka  
predseda Výboru SLOVGRAMu



# KTO SME

SLOVGRAM je nezávislá spoločnosť výkonných umelcov a výrobcov zvukových a zvukovo-obrazových záznamov.

Je neziskovou spoločnosťou s vlastnou právnou subjektivitou, občianskym združením fyzických a právnických osôb podľa zákona č. 83/1990 Z. z. v znení neskorších predpisov. SLOVGRAM bol založený v r. 1991 na ochranu práv výkonných umelcov a výrobcov zvukových a audiovizuálnych záznamov, ktorých práva zastupuje v rozsahu uvedenom v zmluvách o zastupovaní. Členovia SLOVGRAMu – nositelia práv k vlastným predmetom ochrany, spravujú činnosť združenia prostredníctvom zvolených orgánov, výkonného aparátu a Valným zhromaždením prijímaných dokumentov a uznesení.

Vykonáva kolektívnu správu práv v zmysle Autorského zákona č. 185/2015 Z. z. v aktuálnom znení.

Vyberá a spravuje odmeny pre výkonných umelcov a výrobcov zvukových a zvukovo-obrazových záznamov, ktoré im prináležia podľa Autorského zákona a rozdeľuje ich raz ročne v zmysle Vyúčtovacieho poriadku SLOVGRAMu.

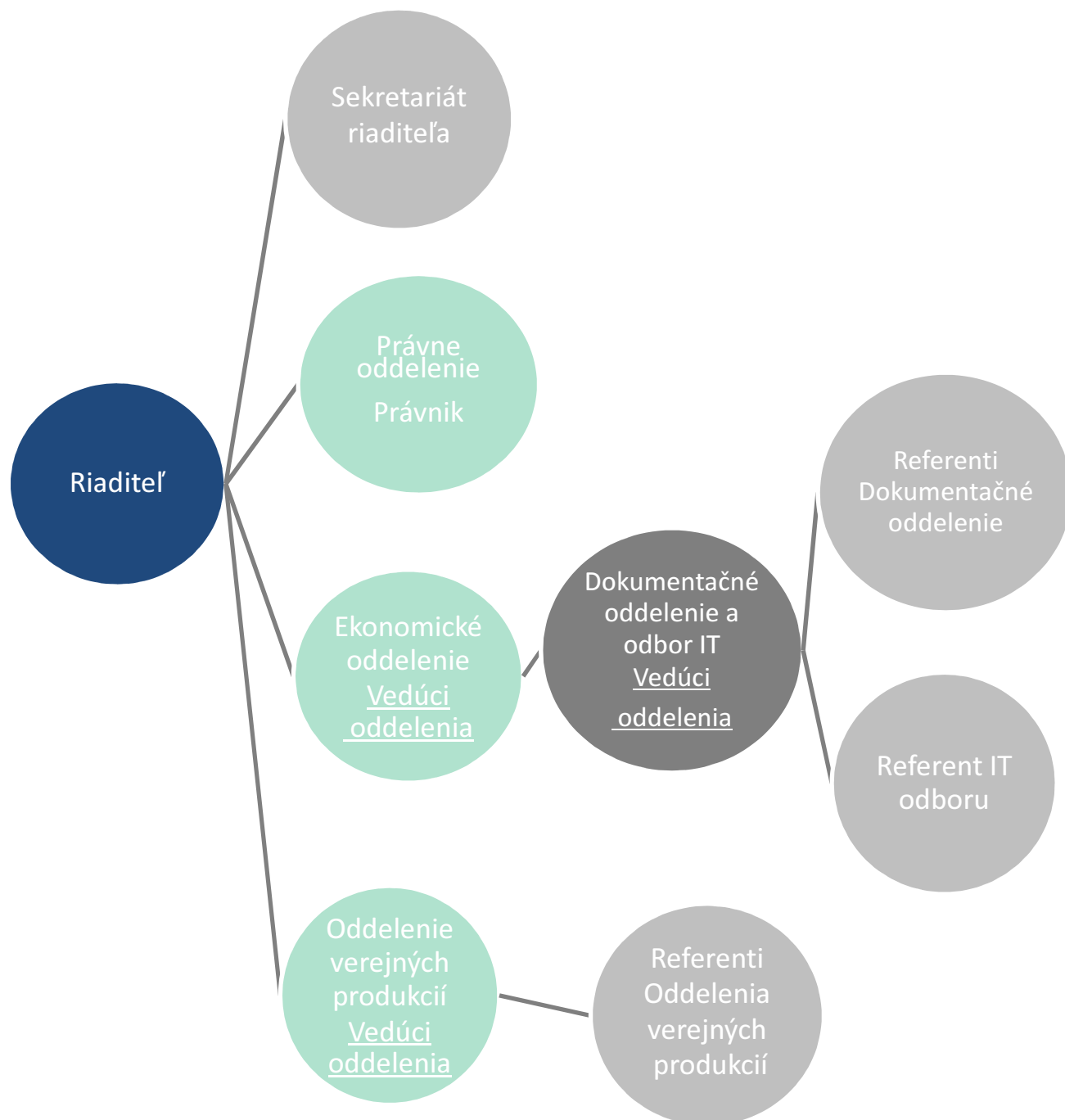
Vyberá náhrady odmien a primerané odmeny a udeľuje súhlasy - licencie na použitie predmetov ochrany. SLOVGRAM v roku 2021 nezamietol žiadnu žiadosť o poskytnutie licencie.

Rozsah pôsobnosti SLOVGRAMu je vymedzený Autorským zákonom, zmluvami uzatvorenými s výkonnými umelcami a výrobcami zvukových a audiovizuálnych záznamov a taktiež zmluvami s používateľmi predmetov ochrany. Zastupuje slovenských a zahraničných výkonných umelcov a výrobcov, partnerské organizácie v zahraničí, ktoré mu delegovali svoje práva, ako aj nezastupovaných výkonných umelcov a výrobcov v zmysle Autorského zákona.

Na výkon činnosti bolo SLOVGRAMu dňa 22. 7. 2016 udelené Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky Oprávnenie na výkon kolektívnej správy práv podľa autorského zákona z roku 2015.

Organizácia kolektívnej správy Slovgam nevlastní ani nekontroluje žiadne subjekty.

# ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA



# ČLENOVIA VÝBORU

**Roman Pálka**, predseda (výkonný umelec, za vážnu hudbu)

**Anna Miklovičová**, prvý podpredseda (za odborové zväzy)

**Peter Riava**, druhý podpredseda (za nadnárodných výrobcov)

**Peter Bič** (výkonný umelec, za populárnu hudbu)

**Branislav Bystriansky** (výkonný umelec, za hercov)

**Július Kinček** (za výrobcov)

**Róbert Sedlák** (za výrobcov)

# ČLENOVIA KONTROLNEJ KOMISIE

**Karol Petöcz**, predseda (za odborové zväzy)

**Vladimír Kobielsky** (za výkonných umelcov)

**Bystrík Červený** (za výrobcov)

# MEDZINÁRODNÁ SPOLUPRÁCA

Slovgram je členom:

## **AEPO-ARTIS**

**(Association of European Performers' Organisations)** – Asociácia európskych organizácií výkonných umelcov so sídlom v Bruseli.

## **SCAPR**

**(Societies' Council for Administration of Performers' Rights)** – Rada organizácií kolektívnej správy práv výkonných umelcov. SLOVGRAM je členom pracovných skupín, právnej a pre správu práv a bilaterálne vzťahy.

Slovgram pri medzinárodnej výmene dát využíva:

## **IPD**

**(International Performers' Database)** – Medzinárodná databáza výkonných umelcov.

## **VRDB2**

Medzinárodná platforma a systém výmeny dát ohľadom použitia záznamov výkonných umelcov.

Slovgram spolupracuje s **IFPI (International Federation of the Phonographic Industry)** Medzinárodnou federáciou fonografického priemyslu.

Zahraniční zmluvní partneri Slovgramu:

**AARC, SAG-AFTRA a AFM** (USA)

**ACTRA-PRS** (Kanada)

**AGATA** (Litva)

**AIE** (Španielsko)

**ARTISTI 7607** (Taliansko)

**CREDIDAM** (Rumunsko)

**EEL** (Estónsko)

**EJI** (Maďarsko)

**GDA** (Portugalsko)

**GEIDANKYO** (Japonsko)

**GRAMEX** (Dánsko)

**GRAMEX** (Fínsko)

**GRAMO** (Nórsko)

**HUZIP** (Chorvátsko)

**INTERGRAM** (Česká republika)

**IPF** (Slovinsko)

**LSG** (Rakúsko)

**NUOVOIMAIE, ITSRIGHT** (Taliansko)

**PI** (Srbsko)

**PlayRight S. C. R. L.** (Belgicko)

**PPL** (Veľká Británia)

**RAAP** (Írsko)

**SAMI** (Švédsko)

**SAWP** (Poľsko)

**SENA** (Holandsko)

**SFH** (Island)

**SPEDIDAM** (Francúzsko)

**STOART** (Poľsko)

**SWISSPERFORM** (Švajčiarsko)



## OP R Á V N E N I E

### na výkon kolektívnej správy práv

podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení zákona č. 125/2016 Z. z. na území Slovenskej republiky

názov organizácie kolektívnej správy: **SLOVGRAM, nezávislá spoločnosť výkonných umelcov a výrobcov zvukových a zvukovo-obrazových záznamov, Bratislava**  
sídlo: Jakubovo námestie 14, 813 48 Bratislava - Staré Mesto  
IČO: 17 310 598

v znení podľa rozhodnutia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky, sekcie médií, audiovizízie a autorského práva č. MK-1586/2016-232/8533 zo dňa 7. júla 2016, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 22.7.2016 na výkon kolektívnej správy práv k umeleckému výkonu, zvukovému záznamu, audiovizuálnemu záznamu a k vysielaniu v odboroch kolektívnej správy práv:

- a) výber náhrady odmeny za vyhotovenie rozmnoženiny zaznamenaného umeleckého výkonu, zvukového záznamu, audiovizuálneho záznamu alebo záznamu vysielania pre súkromnú potrebu,
- b) výber primeranej odmeny za použitie umeleckého výkonu, zvukového záznamu a audiovizuálneho záznamu, ktorý je originálom audiovizuálneho diela káblovou retransmisiou,
- c) výber dodatočnej odmeny za použitie zaznamenaného umeleckého výkonu,
- d) použitie zaznamenaného umeleckého výkonu, zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu vyhotovením jeho rozmnoženiny,
- e) použitie zaznamenaného umeleckého výkonu, zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu verejným rozširovaním jeho originálu alebo jeho rozmnoženiny nájmom,
- f) použitie zaznamenaného umeleckého výkonu, zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu verejným rozširovaním jeho originálu alebo jeho rozmnoženiny vypožičaním,
- g) použitie audiovizuálneho záznamu jeho uvedením na verejnosti verejným vykonaním vo forme technického predvedenia,
- h) použitie zaznamenaného umeleckého výkonu, zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu jeho uvedením na verejnosti sprístupňovaním verejnosti,
- i) použitie zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu jeho uvedením na verejnosti vysielaním,
- j) výber primeranej odmeny za použitie originálu záznamu umeleckého výkonu alebo jeho rozmnoženiny verejným rozširovaním nájmom,

- k) výber primeranej odmeny za použitie zaznamenaného umeleckého výkonu alebo zvukového záznamu jeho uvedením na verejnosti verejným vykonaním vo forme technického predvedenia,
- l) výber primeranej odmeny za použitie zaznamenaného umeleckého výkonu verejným prenosom okrem sprístupňovania verejnosti,
- m) výber primeranej odmeny za použitie nezaznamenaného umeleckého výkonu vysielaním,
- n) výber primeranej odmeny za použitie zvukového záznamu alebo audiovizuálneho záznamu verejným prenosom okrem vysielania a sprístupňovania verejnosti.

Oprávnenie je udelené na dobu neurčitú.

JUDr. Anton Š k r e k o, PhD.  
generálny riaditeľ



Oprávnenie sa vyhotovuje v troch rovnopisoch:

- 1x organizácia kolektívnej správy SLOVGRAM, nezávislá spoločnosť výkonných umelcov a výrobcov zvukových a zvukovo-obrazových záznamov, Bratislava
- 2x Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky, sekcia médií, audiovizie a autorského práva

# SPRÁVA O ČINNOSTI A HOSPODÁRENÍ

Počas roka 2021 sa SLOVGRAMu aj napriek neľahkému roku s pandémiou podarilo inkasovať celkovo 4.708.936 €. Pre porovnanie za rok 2020 bol výber na úrovni 4.794.512 €. Do vyúčtovania celkovo bola pre rok 2021 zaradená suma 7.748.106 € (porovnanie s rokom 2020: 7.708.327 € ), čo predstavuje len nepatrný nárast 0,513% celkovo rozúčtovaných financií.

Na rozdeľovanej sume sa 65%-ami podieľali výkonní umelci a 35% pripadlo výrobcom zvukových a audiovizuálnych záznamov, tento pomer ostal medziročne zachovaný.

Pomer medzi príjmami identifikovanými a neidentifikovateľnými sa každoročne mení, nakoľko vždy odráža zmeny Vyúčtovacieho poriadku, zvyšovanie alebo znižovanie príjmov jednotlivých odborov, a podobne.

Neidentifikovateľné príjmy tvoria príjmy charakterizované vo Vyúčtovacom poriadku SLOVGRAMu, a to najmä príjmy z verejných hudobných produkcií za použitie záznamov a ich rozmnoženín prostredníctvom technického zariadenia, príjmy z káblovej retransmisie, príjmy za dovoz a predaj nenahratých nosičov a prístrojov na vyhotovenie rozmnoženín pre osobnú potrebu podľa § 24 Autorského zákona, príjmy z bankových úrokov, nevyplaciteľné odmeny a nevyčerpané rezervné fondy po uplynutí zákonnej premlčacej lehoty. Celková výška neidentifikovateľných príjmov bola za rok 2021 v objeme 5.824.193 € (porovnanie s rokom 2020: 5.810.848 €) a všetky boli zaradené do vyúčtovania v zmysle Vyúčtovacieho poriadku pre každú kategóriu nositeľov práv osobitne.

Príjmy z výkonu kolektívnej správy práv podľa § 171 ods. 2 boli prerozdelené a vyplatené načas, bez omeškania. Periodicita vyplácania v zmysle Vyúčtovacieho poriadku je 1x ročne.

Hospodársky výsledok dosiahnutý výkonom kolektívnej správy práv vo výške -8.276 € bol prerozdelený v zmysle Stanov a Vyúčtovacieho poriadku.



Odmeny došlé od zahraničných partnerských organizácií pre slovenských výkonných umelcov a výrobcov predstavovali sumu 35.452 €, čo bolo 0,75% zo všetkých inkasovaných príjmov počas roka 2021. (Porovnanie s rokom 2020: zo zahraničia sme prijali 221.549 €). Štruktúra jednotlivých odborov zastúpených v objeme inkasovaných financií je znázornená graficky.

Od slovenských partnerských organizácií bolo spomedzi inkasovaných príjmov za rok 2021 prijatých 2.124.489 €, čo je takmer 45% príjmov.

Režijné náklady na výkon kolektívnej správy práv spoločnosti predstavovali 1.162.216 €, čo sa prenieslo do výšky 15% režijnej zrážky, pričom odmeny spojené s výkonom funkcie členov orgánov riadenia a kontroly boli vo výške 2% podľa stanov SLOVGRAMu.

Náklady na jednotlivé odbory sa navzájom prelínajú, preto ich nemožno priradiť striktne k jednotlivým odborom. Na ich vyčíslenie na odbory sme použili metódu jednoduchého pomeru. Na celkovej výške nákladov sa podieľali jednotlivé odbory nasledovne: Identifikované príjmy z vysielania – 40,1% (466.092 €), verejné produkcie 13,5% (156.994 €), nenahraté nosiče 33,50% (389.198 €), káblová retransmisia 11,63% (135.148 €), príjmy zo zahraničia 0,75% (8.749 €), prijaté úroky 0,52% (6.032 €). Náklady na inú činnosť než je výkon kolektívnej správy práv počas roku 2021 nevznikli. Taktiež nevznikli náklady na podporu sociálnych, kultúrnych a vzdelávacích potrieb. Na krytie nákladov počas roku boli použité financie v rámci prevádzkového cash flow.

## **Členská základňa SLOVGRAMu**

Členská základňa SLOVGRAMu sa aj počas roku 2021 rozrástla. K 31.decembru sme evidovali zastupovanie 6195 výkonných umelcov, 280 dedičov po zosnulých členoch, 556 telies a 946 výrobcov, vrátane nadnárodných.

## **Výbor SLOVGRAMu a Kontrolná komisia**

Vzájomné vzťahy v riadiacom aj kontrolnom orgáne Slovgamu pokračovali aj počas uplynulého obdobia v duchu spolupráce za účelom dosiahnutia zlepšovania činnosti SLOVGRAMu a efektívneho výkonu kolektívnej správy.

## **Vysielatelia a káblová retransmisia**

Vzťahy s vysielateľmi a vzájomná spolupráca fungujú na základe uzatvorených zmlúv. V roku 2021 pokračovali vzájomné vzťahy s komerčnými televíziami na základe zmlúv uzatvorených v predchádzajúcich obdobiach a zmluvy s rozhlasovým vysielateľmi boli opätovne uzatvorené na obdobie kalendárneho roku.

Vzťahy s prevádzkovateľmi káblovej retransmisie boli po ukončení spoločného výberu prerušené.

## **Partnerské organizácie kolektívnej správy práv**

V roku 2021 pokračoval spoločný výber v oblasti verejných produkcií aj v oblasti náhrad odmien. Do budúcnosti stojíme pred výzvou obnoviť spoločný výber v oblasti káblovej retransmisie.

## **Medzinárodné vzťahy**

SLOVGRAM je dlhoročným členom medzinárodných asociácií zoskupujúcich organizácie kolektívnej správy práv výkonných umelcov a výrobcov. Je členom Asociácie európskych organizácií výkonných umelcov - AEPO-ARTIS, kde je členom správnej rady, a Rady organizácií kolektívnej správy práv výkonných umelcov - SCAPR. Tiež je členom Medzinárodnej asociácie databáz výkonných umelcov - IPDA a spolupracuje s Medzinárodnou federáciou fonografického priemyslu IFPI.

## **Záverom**

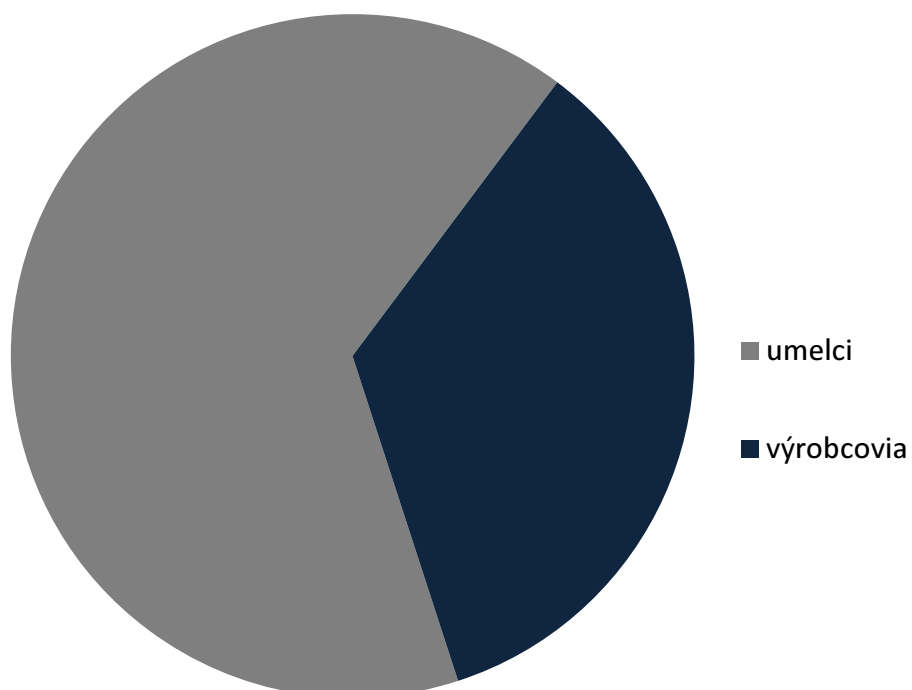
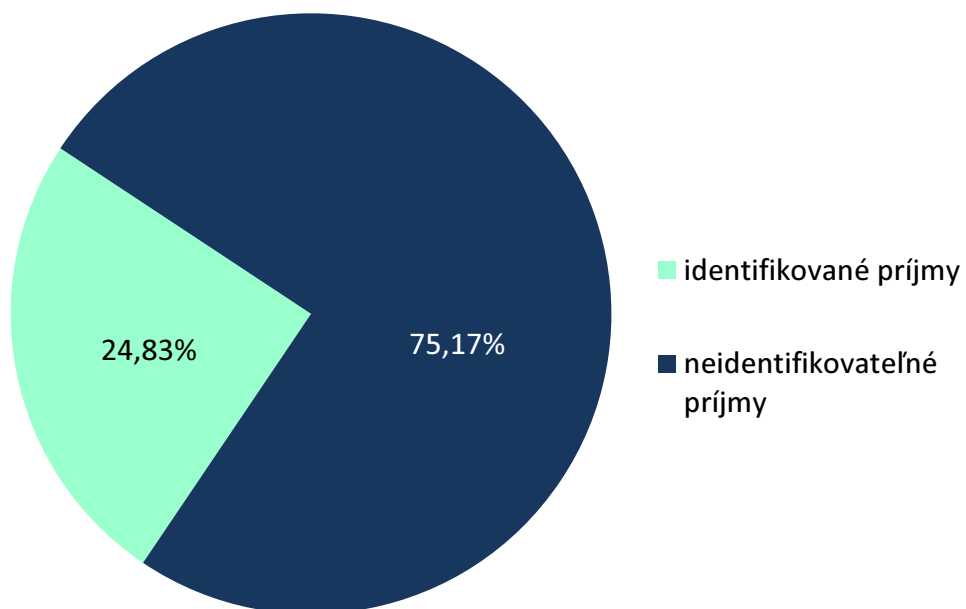
SLOVGRAM naďalej pokračuje v riadnom a efektívnom zastupovaní svojich členov a nositeľov práv k predmetom ochrany v odboroch, v ktorých mu bolo udelené oprávnenie k výkonu kolektívnej správy. Rozvíja spoluprácu s ostatnými organizáciami kolektívnej správy práv na Slovensku, ako aj s organizáciami v zahraničí, za účelom zlepšenia výkonu kolektívnej správy. Pokračuje v spolupráci so štátnymi orgánmi za účelom zabezpečenia ochrany práv podľa autorského zákona. Pretrvávajúcou snahou je aj v budúcnosti udržiavať vzťahy s používateľmi na báze spolupráce a partnerstva za účelom predchádzania sporom.

# HOSPODÁRENIE V ROKU 2021

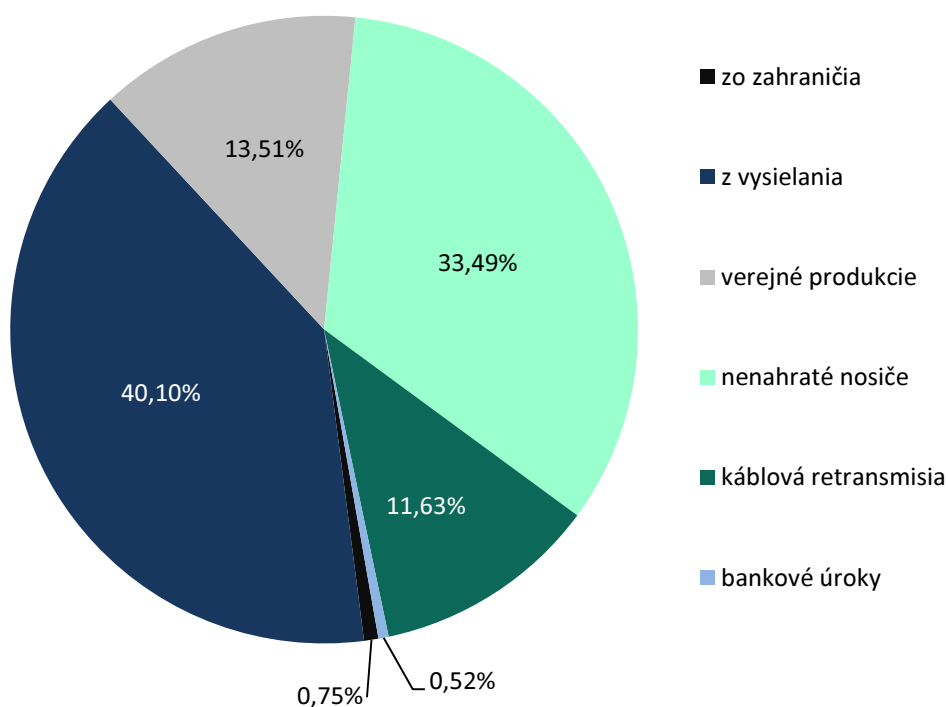
| Výkaz ziskov a strát                     |                                                  | zaokrúhlený na eurocenty k 31.12.2021 |                |
|------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------|----------------|
|                                          |                                                  | Náklady                               | Výnosy         |
| 50                                       | Spotreba materiálu a energií                     | 22 909,18 €                           |                |
| 51                                       | Náklady na služby                                | 146 307,98 €                          |                |
| 521                                      | Mzdové náklady                                   | 569 399,19 €                          |                |
| 524                                      | Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie | 190 556,65 €                          |                |
| 527                                      | Zákonné sociálne náklady                         | 15 902,04 €                           |                |
| 528                                      | Ostatné sociálne náklady                         | 7 584,40 €                            |                |
| 53                                       | Finančné náklady                                 | 38 564,17 €                           |                |
| 55                                       | Odpisy, opravné položky, tvorba fondov           | 170 992,28 €                          |                |
| 64                                       | ostatné výnosy                                   |                                       | 1 153 939,13 € |
| Náklady a výnosy celkom                  |                                                  | 1 162 215,89 €                        | 1 153 939,13 € |
|                                          |                                                  |                                       |                |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie |                                                  | - 8 276,76 €                          |                |

| Súvaha                 |                                              | v eurocentoch k 31.12.2021 |                  |
|------------------------|----------------------------------------------|----------------------------|------------------|
|                        |                                              | Aktíva                     | Pasíva           |
| 31                     | Pohľadávky z obchodného styku                | 865 573,10 €               |                  |
| 37                     | Iné pohľadávky                               | - 796 786,47 €             |                  |
| 21                     | Pokladnica                                   | 147,66 €                   |                  |
| 22                     | Bankové účty                                 | 14 784 048,64 €            |                  |
| 02                     | Hmotný majetok                               | 8 047,00 €                 |                  |
| 33                     | Zúčtovanie s inštit.soc.zabezpečenia         |                            | 9,96 €           |
| 34                     | daňové záväzky                               |                            | 41 369,94 €      |
| 36                     | krátkodobé záväzky                           |                            | 12 221,39 €      |
| 41                     | Peňažné fondy tvorené podľa osobit. predpisu |                            | 2 907 680,28 €   |
| 42                     | Nevysporiadaný výsledok minulých rokov       |                            | - 1 033 219,69 € |
|                        | Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie     |                            | - 8 276,76 €     |
| 47                     | Záväzky zo sociálneho fondu                  |                            | 5 364,43 €       |
| 32                     | Záväzky z obchodného styku                   |                            | 7 780 191,03 €   |
| 37                     | Ostatné záväzky                              |                            | 5 155 689,35 €   |
| Aktíva a Pasíva celkom |                                              | 14 861 029,93 €            | 14 861 029,93 €  |

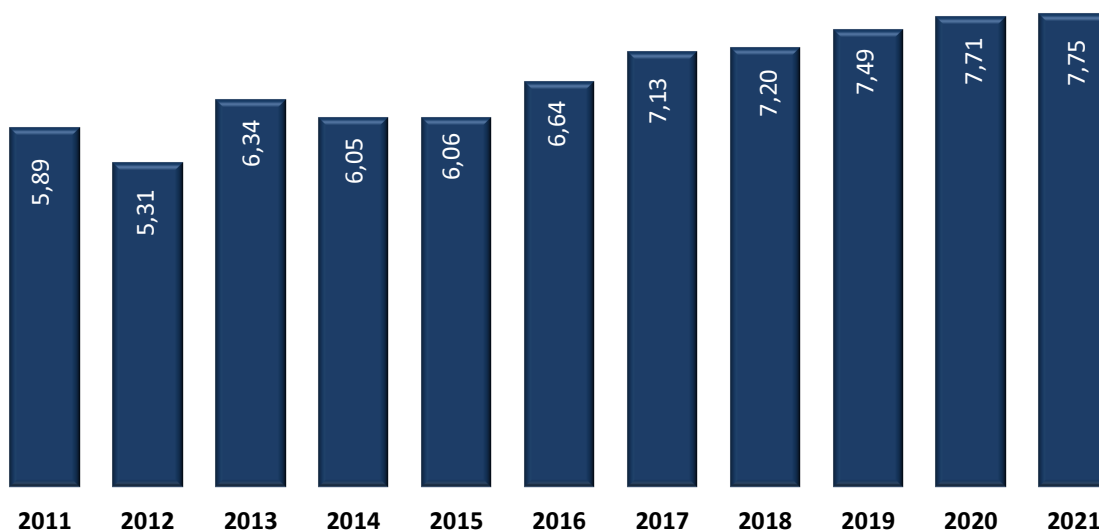
# INKASO 2021



# ŠTRUKTÚRA INKASA



## INKASO 2011 - 2021



**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA**  
**z overenia účtovnej závierky**  
**SLOVGRAM o. z.**  
zostavenej k 31. decembru 2021

sídlo:  
Jakubovo nám.14, 813 48 Bratislava  
IČO: 17310598

*BILDAN, s. r. o., č. Licencie 215 pridelené Slovenskou komorou audítorov*  
*Štatutárny audítor : Ing. Margita Guttová, č. Licencie 612, pridelené Slovenskou komorou audítorov*

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

pre valné zhromaždenie a vedenie občianskeho združenia SLOVGRAM o. z.

### Názor

Uskutočnila som audit účtovnej závierky **občianskeho združenia Slovgram o. z.** (ďalej len „**Slovgram alebo Spoločnosť**“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2021 ( Súvaha Úč NUJ 1-01 ), výkaz ziskov a strát ( Úč NUJ 2-01 ) za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky ( Úč NUJ 3-01 ), ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa môjho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie občianskeho združenia Slovgram o. z. k 31. decembru 2021 a výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

### Základ pre názor

Audit som vykonala podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Moja zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti som nezávislá podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre môj audit účtovnej závierky a splnila som aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Som presvedčená, že audítorské dôkazy, ktoré som získala, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

### Zodpovednosť štatutárneho orgánu a osôb poverených spravovaním za účtovnú závierku

Riaditeľka Spoločnosti je zodpovedná za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mala Spoločnosť v úmysle zlikvidovať alebo ukončiť svoju činnosť, alebo by nemala inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Osoby poverené spravovaním sú zodpovedné za dohľad nad procesom finančného výkazníctva Spoločnosti.



### Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Mojou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávosti, ak také existujú. Nesprávosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujem odborný úsudok a zachovávam profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujem a posudzujem riziká významnej nesprávosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujem a uskutočňujem audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavam audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujem sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby som mohla navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotím vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robím záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejem k záveru, že významná neistota existuje, som povinná upozorniť v mojej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať môj názor. Moje závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania mojej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotím celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.
- S osobami poverenými spravovaním komunikujem okrem iného o plánovanom rozsahu a harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas auditu zistím.

### **Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov**

#### Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve a zákona č.185 / 2015 Z. z. Autorský zákon, v platnom znení. Môj vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.



V súvislosti s auditom účtovnej závierky je mojou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo mojimi poznatkami, ktoré som získala počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdila som, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve a Autorský zákon.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa môjho názoru:

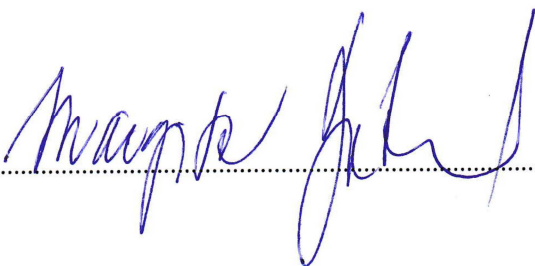
- informácie uvedené vo výročnej správe Spoločnosti zostavenej za rok 2021 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

*Okrem toho, na základe mojich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré som získala počas auditu účtovnej závierky som povinná uviesť, či som zistila významné nesprávnosti vo výročnej správe Spoločnosti za rok 2021, ktorú som obdržala pred dátumom vydania tejto správy. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by som mala uviesť.*

V Bratislave, dňa 6. júna 2022

**BILDAN, s. r. o., Súkennícka 10, 821 09 Bratislava, č. Licencie SKAU 215**

**Ing. Margita Guttová, štatutárny audítor, č. Licencie SKAU 612**





## ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky  
v súlade podvojného účtovníctva

zostavené k 3 1 . 1 2 . 2 0 2 1

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevypĺnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňujú paličkovým písmom (podľa tohoto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B C D Ě F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ů V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

| Daňové identifikačné číslo | Účtovná závierka     | Mesiac Rok                           |
|----------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| 2 0 2 0 8 4 8 9 7 3        | X riadna X zostavená | od 0 1 2 0 2 1                       |
| IČO                        | mimoriadna schválená | do 1 2 2 0 2 1                       |
| 1 7 3 1 0 5 9 8            | (vzťahuje sa k)      | Bezprostredne predchádzajúce obdobie |
| SID SK NACE                |                      | od 0 1 2 0 2 0                       |
| 9 4 . 9 9 . 9              |                      | do 1 2 2 0 2 0                       |

Priložené súčasti účtovnej závierky

☒ Súvaha (Úč NUJ 1-01)☒ Poznámky (Úč NUJ 3-01)☒ Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)

Obchodné meno alebo názov účtovnej jednotky

S L O V G R A M , o . z .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica Číslo  
J a k u b o v o n á m . 1 4

PSČ Obec  
8 1 3 4 8 B r a t i s l a v a

Číslo telefónu Číslo faxu  
0 2 / 5 2 9 6 3 1 9 0 0 2 / 5 2 9 6 3 1 9 0

E-mailová adresa  
s l o v g r a m @ s l o v g r a m . s k

|                                      |                                                            |                                                                     |                                                                                        |
|--------------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| Zostavená dňa<br>1 8 . 0 3 . 2 0 2 2 | Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva: | Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky: | Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky |
| Schválená dňa<br>.                   |                                                            |                                                                     |                                                                                        |

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

| Strana aktív                                                                                    | č.r. | Bežné účtovné obdobie |            |         | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------|-----------------------|------------|---------|----------------------------------------------|
|                                                                                                 |      | Brutto                | Korekcia   | Netto   | Netto                                        |
| a                                                                                               | b    | 1                     | 2          | 3       | 4                                            |
| A. Neobežný majetok r.002+r.009+r.021                                                           | 001  | 1827549,78            | 1819502,78 | 8047,00 | 4967156,84                                   |
| 1. Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r.003 až 008)                                               | 002  |                       |            |         |                                              |
| Nehmotné výsledky z vývojovej obdobnej činnosti (012) - /072,091A/                              | 003  |                       |            |         |                                              |
| Softvér (013) - /073,091A/                                                                      | 004  |                       |            |         |                                              |
| Oceniteľné práva (014) - /074,091A/                                                             | 005  |                       |            |         |                                              |
| Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018 + 019) - /078+079+091A/                                  | 006  |                       |            |         |                                              |
| Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041) - 093                                            | 007  |                       |            |         |                                              |
| Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A                                  | 008  |                       |            |         |                                              |
| 2. Dlhodobý hmotný majetok súčet (r.010 až 020)                                                 | 009  | 25170,00              | 17123      | 8047,00 | 14339,00                                     |
| Pozemky (031)                                                                                   | 010  |                       |            |         |                                              |
| Umelecké diela a zbierky (032)                                                                  | 011  |                       |            |         |                                              |
| Stavby (021) - /081, 092A/                                                                      | 012  |                       |            |         |                                              |
| Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022) - /082,092A/                            | 013  | 25170,00              | 17123      | 8047,00 | 14339,00                                     |
| Dopravné prostriedky (023) - /083,092A/                                                         | 014  |                       |            |         |                                              |
| Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085,092A/                                        | 015  |                       |            |         |                                              |
| Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086,092A/                                              | 016  |                       |            |         |                                              |
| Drobný dlhodobý hmotný majetok (028) - /088,092A/                                               | 017  |                       |            |         |                                              |
| Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029) - /089,092A/                                              | 018  |                       |            |         |                                              |
| Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094                                                 | 019  |                       |            |         |                                              |
| Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A                                    | 020  |                       |            |         |                                              |
| 3. Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 028)                                              | 021  | 1802379,78            | 1802379,78 |         | 4952817,84                                   |
| Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061) - 096A    | 022  |                       |            |         |                                              |
| Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062) - 096A | 023  |                       |            |         |                                              |
| Dlhové cenné papiere držané do splatnosti 065 - 096A                                            | 024  |                       |            |         |                                              |
| Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066+067) - 096A                                   | 025  |                       |            |         |                                              |
| Ostatný dlhodobý finančný majetok (069) - 096A                                                  | 026  | 1802379,78            | 1802379,78 |         | 4952817,84                                   |
| Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A                                              | 027  |                       |            |         |                                              |

| Strana aktív |                                                                                                      | č.r. | Bežné účtovné obdobie |          |             | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|-----------------------|----------|-------------|----------------------------------------------|
|              |                                                                                                      |      | Brutto                | Korekcia | Netto       | Netto                                        |
| a            |                                                                                                      | b    | 1                     | 2        | 3           | 4                                            |
|              | Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A                                       | 028  |                       |          |             |                                              |
| B.           | Obežný majetok spolu r.030 + r.037 + r.042 + r.051                                                   | 029  | 14852982,93           |          | 14852982,93 | 9287969,59                                   |
| 1.           | Zásoby súčet (r.031 až 036)                                                                          | 030  |                       |          |             |                                              |
|              | Materiál (112,119) - /191/                                                                           | 031  |                       |          |             |                                              |
|              | Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121,122) - /192,193/                                | 032  |                       |          |             |                                              |
|              | Výrobky (123) - 194                                                                                  | 033  |                       |          |             |                                              |
|              | Zvieratá (124) - 195                                                                                 | 034  |                       |          |             |                                              |
|              | Tovar (132,139) - /196/                                                                              | 035  |                       |          |             |                                              |
|              | Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314A) - 391A                                             | 036  |                       |          |             |                                              |
| 2.           | Dlhodobé pohľadávky súčet (r.038 až 041)                                                             | 037  |                       |          |             |                                              |
|              | Pohľadávky z obchodného styku (311A až 314A) - 391A                                                  | 038  |                       |          |             |                                              |
|              | Ostatné pohľadávky (351A) - 391A                                                                     | 039  |                       |          |             |                                              |
|              | Pohľadávky voči účastníkom združení (358A) - 391A                                                    | 040  |                       |          |             |                                              |
|              | Iné pohľadávky (335A,373A,375A,378A) - 391A                                                          | 041  |                       |          |             |                                              |
| 3.           | Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 043 až 050)                                                          | 042  | 68786,63              |          | 68786,63    | 66088,22                                     |
|              | Pohľadávky z obchodného styku (311A,312A,313A,314A) - 391A                                           | 043  | 865573,10             |          | 865573,10   | 752176,40                                    |
|              | Ostatné pohľadávky (315A) - 391A                                                                     | 044  |                       |          |             |                                              |
|              | Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)                                   | 045  |                       |          |             |                                              |
|              | Daňové pohľadávky(341,342,343,345)                                                                   | 046  |                       |          |             |                                              |
|              | Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+ 348) | 047  |                       |          |             |                                              |
|              | Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)                                                 | 048  |                       |          |             |                                              |
|              | Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)                                                            | 049  |                       |          |             |                                              |
|              | Iné pohľadávky (335A,373A,375A,378A) - 391A                                                          | 050  | -796786,47            |          | -796786,47  | -686088,18                                   |
| 4.           | Finančné účty súčet (r.052 až 056)                                                                   | 051  | 14784196,30           |          | 14784196,30 | 9221881,37                                   |
|              | Pokladnica (211,213)                                                                                 | 052  | 147,66                |          | 147,66      | 173,33                                       |
|              | Bankové účty (221A + 261)                                                                            | 053  | 14784048,64           |          | 14784048,64 | 9221708,04                                   |
|              | Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 221A                                            | 054  |                       |          |             |                                              |
|              | Krátkodobý finančný majetok (251,253,255,256,257) - /291A/                                           | 055  |                       |          |             |                                              |
|              | Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291A)                                              | 056  |                       |          |             |                                              |
| C.           | Časové rozlíšenie súčet (r.058 až 059)                                                               | 057  |                       |          |             |                                              |

Súvaha (Úč NUJ 1-01)

IČO 1 7 3 1 0 5 9 8

SID

| Strana aktív                        |                               | č.r. | Bežné účtovné obdobie |            |             | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|-------------------------------------|-------------------------------|------|-----------------------|------------|-------------|----------------------------------------------|
|                                     |                               |      | Brutto                | Korekcia   | Netto       | Netto                                        |
| a                                   |                               | b    | 1                     | 2          | 3           | 4                                            |
| 1.                                  | Náklady budúcich období (381) | 058  |                       |            |             |                                              |
|                                     | Prijmy budúcich období (385)  | 059  |                       |            |             |                                              |
| MAJETOK SPOLU r.001 + r.029 + r.057 |                               | 060  | 16680532,71           | 1819502,78 | 14861029,93 | 14255126,43                                  |

Strana 4

| Strana pasív                                                                                     | č.r. | Bežné účtovné obdobie | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------|-----------------------|----------------------------------------------|
|                                                                                                  | b    | 5                     | 6                                            |
| A. VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA MAJETKU SPOLU r.062 + r.068 + r.072 + r.073                             | 061  | 1866183,83            | 1576454,51                                   |
| 1. Imanie a peňažné fondy (r.063 až 067)                                                         | 062  | 2907680,28            | 2609674,20                                   |
| Základné imanie (411)                                                                            | 063  |                       |                                              |
| Peňažné fondy tvorené podľa osobitného predpisu (412)                                            | 064  | 2907680,28            | 2609674,20                                   |
| Fond reprodukcie (413)                                                                           | 065  |                       |                                              |
| Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (414)                                        | 066  |                       |                                              |
| Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín (415)                                      | 067  |                       |                                              |
| 2. Fondy tvorené zo zisku (r.069 až 071)                                                         | 068  |                       |                                              |
| Rezervný fond (421)                                                                              | 069  |                       |                                              |
| Fondy tvorené zo zisku (423)                                                                     | 070  |                       |                                              |
| Ostatné fondy (427)                                                                              | 071  |                       |                                              |
| 3. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)                                | 072  | -1033219,69           | -1099742,61                                  |
| 4. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r.068 + r. 072 + r. 074 + r. 101) | 073  | -8276,76              | 66522,92                                     |
| B. CUDZIE ZDROJE SPOLU r. 075 + r. 079 + r. 087 + r. 097                                         | 074  | 12994846,10           | 12673959,59                                  |
| 1. Rezervy (r.076 až 078)                                                                        | 075  |                       |                                              |
| Rezervy zákonné(451A)                                                                            | 076  |                       |                                              |
| Ostatné rezervy (459A,45XA)                                                                      | 077  |                       |                                              |
| Krátkodobé rezervy (323A,451A,459A)                                                              | 078  |                       |                                              |
| 2. Dlhodobé záväzky (r.080 až 086)                                                               | 079  | 5364,43               | 4236,63                                      |
| Záväzky zo sociálneho fondu (472)                                                                | 080  | 5364,43               | 4236,63                                      |
| Vydané dlhopisy (473)                                                                            | 081  |                       |                                              |
| Záväzky z nájmu (474A)                                                                           | 082  |                       |                                              |
| Dlhodobé prijaté preddávky (475)                                                                 | 083  |                       |                                              |
| Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)                                                          | 084  |                       |                                              |
| Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)                                                                 | 085  |                       |                                              |
| Ostatné dlhodobé záväzky (373A,479A)                                                             | 086  |                       |                                              |
| 3. Krátkodobé záväzky (r.088 až 096)                                                             | 087  | 12989481,67           | 12669722,96                                  |
| Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323                                                | 088  | 7780191,03            | 7536087,88                                   |
| Záväzky voči zamestnancom (331,333)                                                              | 089  |                       |                                              |
| Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)                               | 090  | 9,96                  | 13,28                                        |
| Daňové záväzky (341 až 345)                                                                      | 091  | 41369,94              | 12410,85                                     |
| Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+348) | 092  |                       |                                              |
| Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)                                | 093  |                       |                                              |
| Záväzky voči účastníkom združení (368)                                                           | 094  | 12221,39              | 35323,99                                     |
| Spojovací účet pri združení (396)                                                                | 095  |                       |                                              |
| Ostatné záväzky (373A,379A,474A,479A)                                                            | 096  | 5155689,35            | 5085886,96                                   |
| 4. Bankové úvery r.098 + r.100                                                                   | 097  |                       |                                              |
| Bankové úvery dlhodobé (461A)                                                                    | 098  |                       |                                              |
| Bežné bankové úvery (231 + 232 + 461A)                                                           | 099  |                       |                                              |
| Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)                                                  | 100  |                       |                                              |
| C. Časové rozlíšenie spolu (r.102 až 103)                                                        | 101  |                       | 4712,33                                      |
| 1. Výdavky budúcich období (383A)                                                                | 102  |                       | 4712,33                                      |
| Výnosy budúcich období (384A)                                                                    | 103  |                       |                                              |
| VLASTNÉ ZDROJE A CUDZIE ZDROJE SPOLU r.061+ r.074 + r.101                                        | 104  | 14861029,93           | 14255126,43                                  |

| Číslo účtu                           | Náklady                                                                               | Číslo riadku | Činnosť            |           |            | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------|--------------------|-----------|------------|----------------------------------------------|
|                                      |                                                                                       |              | Hlavná nezdaňovaná | Zdaňovaná | Spolu      |                                              |
| a                                    | b                                                                                     | c            | 1                  | 2         | 3          | 4                                            |
| 501                                  | Spotreba materiálu                                                                    | 01           | 16336,46           |           | 16336,46   | 6665,48                                      |
| 502                                  | Spotreba energie                                                                      | 02           | 6572,72            |           | 6572,72    | 7095,59                                      |
| 504                                  | Predaný tovar                                                                         | 03           |                    |           |            |                                              |
| 511                                  | Opravy a udržiavanie                                                                  | 04           |                    |           |            |                                              |
| 512                                  | Cestovné                                                                              | 05           |                    |           |            | 2722,38                                      |
| 513                                  | Náklady na reprezentáciu                                                              | 06           | 1599,97            |           | 1599,97    | 228,31                                       |
| 518                                  | Ostatné služby                                                                        | 07           | 144708,01          |           | 144708,01  | 178837,26                                    |
| 521                                  | Mzdové náklady                                                                        | 08           | 569399,19          |           | 569399,19  | 504669,39                                    |
| 524                                  | Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie                                      | 09           | 190556,65          |           | 190556,65  | 173107,41                                    |
| 525                                  | Ostatné sociálne poistenie                                                            | 10           |                    |           |            |                                              |
| 527                                  | Zákonné sociálne náklady                                                              | 11           | 15902,04           |           | 15902,04   | 14467,08                                     |
| 528                                  | Ostatné sociálne náklady                                                              | 12           | 7584,40            |           | 7584,40    | 6960,70                                      |
| 531                                  | Daň z motorových vozidiel                                                             | 13           |                    |           |            |                                              |
| 532                                  | Daň z nehnuteľností                                                                   | 14           |                    |           |            |                                              |
| 538                                  | Ostatné dane a poplatky                                                               | 15           | 38564,17           |           | 38564,17   | 49707,50                                     |
| 541                                  | Zmluvné pokuty a penále                                                               | 16           |                    |           |            |                                              |
| 542                                  | Ostatné pokuty a penále                                                               | 17           |                    |           |            |                                              |
| 543                                  | Odpísané pohľadávky                                                                   | 18           |                    |           |            |                                              |
| 544                                  | Úroky                                                                                 | 19           |                    |           |            |                                              |
| 545                                  | Kurzové straty                                                                        | 20           |                    |           |            |                                              |
| 546                                  | Dary                                                                                  | 21           |                    |           |            |                                              |
| 547                                  | Osobitné náklady                                                                      | 22           |                    |           |            |                                              |
| 548                                  | Manká a škody                                                                         | 23           |                    |           |            |                                              |
| 549                                  | Iné ostatné náklady                                                                   | 24           |                    |           |            |                                              |
| 551                                  | Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku                    | 25           | 6292,00            |           | 6292,00    | 6292,00                                      |
| 552                                  | Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku | 26           |                    |           |            |                                              |
| 553                                  | Predané cenné papiere                                                                 | 27           |                    |           |            |                                              |
| 554                                  | Predaný materiál                                                                      | 28           |                    |           |            |                                              |
| 555                                  | Náklady na krátkodobý finančný majetok                                                | 29           |                    |           |            |                                              |
| 556                                  | Tvorba fondov                                                                         | 30           | 164700,28          |           | 164700,28  | 203183,46                                    |
| 557                                  | Náklady na precenenie cenných papierov                                                | 31           |                    |           |            |                                              |
| 558                                  | Tvorba a zúčtovanie opravných položiek                                                | 32           |                    |           |            |                                              |
| 561                                  | Poskytnuté príspevky organizačným zložkám                                             | 33           |                    |           |            |                                              |
| 562                                  | Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám                                          | 34           |                    |           |            |                                              |
| 563                                  | Poskytnuté príspevky fyzickým osobám                                                  | 35           |                    |           |            |                                              |
| 565                                  | Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane                                        | 36           |                    |           |            |                                              |
| 567                                  | Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky                                               | 37           |                    |           |            |                                              |
| Účtovná trieda 5 spolu r. 01 až r.37 |                                                                                       | 38           | 1162215,89         |           | 1162215,89 | 1153936,56                                   |



| Číslo účtu                                      | Výnosy                                                                      | Číslo riadku | Činnosť            |           |            | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------|--------------------|-----------|------------|----------------------------------------------|
|                                                 |                                                                             |              | Hlavná nezdaňovaná | Zdaňovaná | Spolu      |                                              |
| a                                               | b                                                                           | c            | 1                  | 2         | 3          | 4                                            |
| 601                                             | Tržby za vlastné výrobky                                                    | 39           |                    |           |            |                                              |
| 602                                             | Tržby z predaja služieb                                                     | 40           |                    |           |            |                                              |
| 604                                             | Tržby za predaný tovar                                                      | 41           |                    |           |            |                                              |
| 611                                             | Zmena stavu zásob nedokončenej výroby                                       | 42           |                    |           |            |                                              |
| 612                                             | Zmena stavu zásob polotovarov                                               | 43           |                    |           |            |                                              |
| 613                                             | Zmena stavu zásob výrobkov                                                  | 44           |                    |           |            |                                              |
| 614                                             | Zmena stavu zásob zvierat                                                   | 45           |                    |           |            |                                              |
| 621                                             | Aktivácia materiálu a tovaru                                                | 46           |                    |           |            |                                              |
| 622                                             | Aktivácia vnútroorganizačných služieb                                       | 47           |                    |           |            |                                              |
| 623                                             | Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku                                     | 48           |                    |           |            |                                              |
| 624                                             | Aktivácia dlhodobého hmotného majetku                                       | 49           |                    |           |            |                                              |
| 641                                             | Zmluvné pokuty a penále                                                     | 50           |                    |           |            |                                              |
| 642                                             | Ostatné pokuty a penále                                                     | 51           |                    |           |            |                                              |
| 643                                             | Platby za odpísané pohľadávky                                               | 52           |                    |           |            |                                              |
| 644                                             | Úroky                                                                       | 53           |                    |           |            |                                              |
| 645                                             | Kurzové zisky                                                               | 54           |                    |           |            |                                              |
| 646                                             | Prijaté dary                                                                | 55           |                    |           |            |                                              |
| 647                                             | Osobitné výnosy                                                             | 56           |                    |           |            |                                              |
| 648                                             | Zákonné poplatky                                                            | 57           |                    |           |            |                                              |
| 649                                             | ostatné výnosy                                                              | 58           | 1153939,13         |           | 1153939,13 | 1220459,48                                   |
| 651                                             | Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku | 59           |                    |           |            |                                              |
| 652                                             | Výnosy z dlhodobého finančného majetku                                      | 60           |                    |           |            |                                              |
| 653                                             | Tržby z predaja cenných papierov a podielov                                 | 61           |                    |           |            |                                              |
| 654                                             | Tržby z predaja materiálu                                                   | 62           |                    |           |            |                                              |
| 655                                             | Výnosy z krátkodobého finančného majetku                                    | 63           |                    |           |            |                                              |
| 656                                             | Výnosy z použitia fondu                                                     | 64           |                    |           |            |                                              |
| 657                                             | Výnosy z precenenia cenných papierov                                        | 65           |                    |           |            |                                              |
| 658                                             | Výnosy z nájmu majetku                                                      | 66           |                    |           |            |                                              |
| 661                                             | Prijaté príspevky od organizačných zložiek                                  | 67           |                    |           |            |                                              |
| 662                                             | Prijaté príspevky od iných organizácií                                      | 68           |                    |           |            |                                              |
| 663                                             | Prijaté príspevky od fyzických osôb                                         | 69           |                    |           |            |                                              |
| 664                                             | Prijaté členské príspevky                                                   | 70           |                    |           |            |                                              |
| 665                                             | Príspevky z podielu zaplatenej dane                                         | 71           |                    |           |            |                                              |
| 667                                             | Prijaté príspevky z verejných zbierok                                       | 72           |                    |           |            |                                              |
| 691                                             | Dotácie                                                                     | 73           |                    |           |            |                                              |
| Účtovná trieda 6 spolu r. 39 až r.73            |                                                                             | 74           | 1153939,13         |           | 1153939,13 | 1220459,48                                   |
| Výsledok hospodárenia pred zdanením r.74 - r.38 |                                                                             | 75           | -8276,76           |           | -8276,76   | 66522,92                                     |
| 591                                             | Daň z príjmov                                                               | 76           |                    |           |            |                                              |
| 595                                             | Dodatočné odvody dane z príjmov                                             | 77           |                    |           |            |                                              |
| Výsledok hospodárenia po zdanení                |                                                                             | 78           | -8276,76           |           | -8276,76   | 66522,92                                     |

|                                                      |
|------------------------------------------------------|
| Poznámky (Úč. NUJ 3 – 01)                            |
| Opatrenie MF SR z 30. októbra 2013 č./17616/2013-74. |

|     |   |   |   |   |   |   |   |   |      |  |  |  |  |  |
|-----|---|---|---|---|---|---|---|---|------|--|--|--|--|--|
| IČO | 1 | 7 | 3 | 1 | 0 | 5 | 9 | 8 | /SID |  |  |  |  |  |
|-----|---|---|---|---|---|---|---|---|------|--|--|--|--|--|

#### Čl. I.

##### Všeobecné údaje

- (1) Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky, dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky.

**SLOVGRAM, o. z. Jakubovo nám. 14, Bratislava, zriadené 02/04/1991**

- (2) Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky; uvádzajú sa mená a priezviská členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky.

**Natália Škvareninová, riaditeľ**

**Roman Pálka, predseda Výboru**

**Karol Petöcz, predseda Kontrolnej komisie**

**Július Kinček, člen V**

**Anna Miklovičová, člen V**

**Peter Riava, člen V**

**Róbert Sedlák, člen V**

**Peter Bič, člen V**

**Branislav Bystriansky, člen V**

**Bystrík Červený, člen KK**

**Vladimír Kobielsky, člen KK**

- (3) Opis činnosti, na účel ktorej bola účtovná jednotka zriadená a opis druhu podnikateľskej činnosti, ak ju účtovná jednotka vykonáva.

**Výkon kolektívnej správy práv**

- (4) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov, a z toho počet vedúcich zamestnancov účtovnej jednotky za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka (ďalej len „bežné účtovné obdobie“) a za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie. Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou a počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas bežného účtovného obdobia a bezprostredne

1

predchádzajúceho účtovného obdobia.

**2020: 13/1**

**2021: 12/1**

- (5) Informácia o organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky.

- (6) Údaje podľa čl. I, III a IV sa uvádzajú v textovej podobe a tabuľkovej podobe.

#### Čl. II

##### Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

- (1) Informácia, či je účtovná závierka zostavená za splnenia predpokladu, že účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti. **ANO**

- (2) Zmeny účtovných zásad a zmeny účtovných metód s uvedením dôvodu týchto zmien a vyčíslením ich vplyvu na finančnú hodnotu majetku, záväzkov, základného imania a výsledku hospodárenia účtovnej jednotky. **NIE**

- (3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov v členení na

- a) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou, **OC**  
b) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou, **NIE**  
c) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom, **NIE**  
d) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou, **OC**  
e) dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou, **NIE**  
f) dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom, **NIE**  
g) dlhodobý finančný majetok, **OC**  
h) zásoby obstarané kúpou, **NIE**  
i) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou, **NIE**  
j) zásoby obstarané iným spôsobom, **NIE**  
k) pohľadávky, **MENOVITÁ HODNOTA**  
l) krátkodobý finančný majetok, **OC**  
m) časové rozlíšenie na strane aktív, **MENOVITÁ HODNOTA**  
n) záväzky vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov, **MENOVITÁ HODNOTA**

2

o) časové rozlíšenie na strane pasív, **MENOVITÁ HODNOTA**

p) deriváty **NIE**

r) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi. **NIE**

(4) Spôsob zostavenia odpisového plánu pre jednotlivé druhy dlhodobého hmotného majetku a dlhodobého nehmotného majetku, pričom sa uvádza doba odpisovania, použité sadzby odpisov a odpisové metódy pri určení odpisov.

(5) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku. Uvádza sa, či účtovná jednotka uplatňuje opravné položky a rezervy.

### Čl. III

#### Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

(1) Údaje o dlhodobom nehmotnom majetku a dlhodobom hmotnom majetku za bežné účtovné obdobie, a to

a) prehľad o dlhodobom majetku podľa položiek tohto majetku v členení podľa položiek súvahy; uvádza sa stav dlhodobého majetku v prvotnom ocenení na začiatku bežného účtovného obdobia, prírastky, úbytky a presuny tohto majetku a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,

b) prehľad oprávok a opravných položiek k dlhodobému majetku podľa jednotlivých položiek tohto majetku v členení podľa položiek súvahy; uvádza sa stav oprávok a opravných položiek k dlhodobému majetku na začiatku bežného účtovného obdobia, ich prírastky a úbytky počas bežného účtovného obdobia a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,

c) prehľad o zostatkových cenách dlhodobého majetku na začiatku bežného účtovného obdobia a na konci bežného účtovného obdobia.

#### ÚDAJE SÚ UVEDENÉ V TABULKOVEJ PODOBE

(2) Prehľad dlhodobého majetku, na ktorý je zriadené záložné právo a dlhodobého majetku, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať. **NIE**

(3) Údaje o spôsobe a výške poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku. **NIE**

(4) Údaje o štruktúre dlhodobého finančného majetku za bežné účtovné obdobie a jeho umiestnenie v členení podľa položiek súvahy a o zmenách, ktoré sa uskutočnili v priebehu bežného účtovného obdobia v jednotlivých položkách dlhodobého finančného majetku. **TABUĽKA**

(5) Informácia o výške tvorby, zníženia a zúčtovania opravných položiek k dlhodobému finančnému majetku a opis dôvodu ich tvorby, zníženia a zúčtovania. **NIE**

(6) Prehľad o významných položkách krátkodobého finančného majetku a o ocenení krátkodobého finančného majetku reálnou hodnotou ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, pričom sa uvádza vplyv takéhoto ocenenia na výsledok hospodárenia účtovnej jednotky. **TABUĽKA**

(7) Prehľad opravných položiek k zásobám, pričom sa uvádza ich stav na začiatku bežného účtovného obdobia, tvorba, zníženie alebo zúčtovanie opravných položiek počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia, ako aj dôvod tvorby, zníženia alebo zúčtovania opravných

3

položiek k zásobám. **NIE**

(8) Opis významných pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy a v členení na pohľadávky za hlavnú nezdaňovanú činnosť, zdaňovanú činnosť a podnikateľskú činnosť. **SLOVGRAM o. z. má iba nezdaňovanú činnosť, pohľadávky významnejšieho charakteru boli k 31/12/2019 ešte v lehote splatnosti, po lehote splatnosti sú zväčša pohľadávky nevýznamného charakteru, hoci sa môže zdať suma vysoká – je tvorená tisícami faktúr malej hodnoty.**

(9) Prehľad opravných položiek k pohľadávkam, pričom sa uvádza ich stav na začiatku bežného účtovného obdobia, tvorba, zníženie alebo zúčtovanie opravných položiek počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia, ako aj dôvod tvorby, zníženia alebo zúčtovania opravných položiek k pohľadávkam. **NIE**

(10) Prehľad pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti. **V TABULKE**

(11) Prehľad významných položiek časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období. **NIE**

(12) Opis a výška zmien vlastných zdrojov krytia neobežného majetku a obežného majetku podľa položiek súvahy za bežné účtovné obdobie, a to

a) opis základného imania, nadačného imania v nadáciách, výška vkladov zakladateľov alebo zriaďovateľov, prioritný majetok v neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby, prevody zdrojov z fondov účtovnej jednotky a podobne; za jednotlivé položky sa uvádza stav na začiatku bežného účtovného obdobia, jednotlivé prírastky, úbytky, presuny a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,

b) opis jednotlivých druhov fondov, ktoré tvorí účtovná jednotka, stav na začiatku bežného účtovného obdobia, prírastky, úbytky, presuny a zostatok na konci bežného účtovného obdobia.

**NIE**

(13) Informácia o rozdelení účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty vykázanej v minulých účtovných obdobiach.

#### TABUĽKA

(14) Opis a výška cudzích zdrojov, a to

a) údaje o jednotlivých druhoch rezerv, ktoré tvorí účtovná jednotka; uvádza sa stav rezerv na začiatku bežného účtovného obdobia, ich tvorba, zníženie, použitie alebo zrušenie počas bežného účtovného obdobia a zostatok rezervy na konci bežného účtovného obdobia, pričom sa uvedie predpokladaný rok použitia rezervy,

b) údaje o významných položkách na účtoch 325 - Ostatné záväzky a 379 - Iné záväzky; uvádza sa začiatkový stav, prírastky, úbytky a konečný zostatok podľa jednotlivých druhov záväzkov,

Účet 379 – ostatné záväzky – príjmy z kolektívneho spravovania autorských práv a práv príbuzných podliehajúcich zúčtovaniu v zmysle Vyúčtovacieho poriadku občianskeho združenia spoločnosti v nasledujúcom kalendárnom roku. Účet 378 – iné pohľadávky – zostatok účtu tvorí zostatok, ktorý má kontrolnú funkciu vo vzťahu k účtu 311 a pohľadávkach v súvislosti s internými spôsobmi zúčtovania kolektívneho správcu.

4



- c) prehľad o výške záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,
- d) prehľad o výške záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti v členení podľa položiek súvahy
1. do jedného roka vrátane,
  2. od jedného roka do piatich rokov vrátane,
  3. viac ako päť rokov,
- e) prehľad o záväzkoch zo sociálneho fondu; uvádza sa začiatkový stav, tvorba a čerpanie sociálneho fondu počas účtovného obdobia a zostatok na konci účtovného obdobia, **TABULKA**
- f) prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach s uvedením meny, v ktorej boli poskytnuté, druhu, hodnoty v cudzej mene a hodnoty v eurách ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, výšky úroku, splatnosti a formy zabezpečenia, **NIE**
- g) prehľad o významných položkách časového rozlíšenia výdavkov budúcich období. **NIE**
- (15) Prehľad o významných položkách výnosov budúcich období v členení najmä na **NIE**
- a) zostatkovú hodnotu bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku,
  - b) zostatkovú hodnotu dlhodobého majetku obstaraného z dotácie,
  - c) zostatok nepoužitej dotácie alebo grantu,
  - d) zostatok nepoužitej časti podielu zaplatenej dane,
  - e) zostatkovú hodnotu dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane.
- (16) Údaje o majetku prenajatom formou finančného prenájmu, a to **NIE**
- a) celková suma dohodnutých platieb ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, v členení na istinu a finančný náklad,
  - b) suma istiny a finančného nákladu podľa doby splatnosti
    1. do jedného roka vrátane,

---

5

2. od jedného roka do piatich rokov vrátane,
3. viac ako päť rokov.

#### Čl. IV

##### Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

- (1) Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar s uvedením ich opisu a vyčíslením hodnoty tržieb podľa jednotlivých hlavných druhov výrobkov, služieb hlavnej činnosti a podnikateľskej činnosti účtovnej jednotky. **VÝNOS HLAVNEJ NEZDAŇOVANEJ ČINNOSTI: 1 153 939,13 EUR**
- (2) Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek prijatých darov, osobitných výnosov, zákonných poplatkov a iných ostatných výnosov. **NIE**
- (3) Prehľad dotácií a grantov, ktoré účtovná jednotka prijala v priebehu bežného účtovného obdobia. **NIE**
- (4) Opis a suma významných položiek finančných výnosov; uvádza sa aj celková suma kurzových ziskov, pričom osobitne sa uvádza hodnota kurzových ziskov účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. **NIE**
- (5) Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek nákladov, nákladov na ostatné služby, osobitných nákladov a iných ostatných nákladov. **Najvýznamnejšou položkou nákladov sú mzdové náklady a na ne sa viažu náklady zákonné sociálneho charakteru**
- (6) Prehľad o účele a výške použitia podielu zaplatenej dane za bežné účtovné obdobie. **NIE**
- (7) Opis a suma významných položiek finančných nákladov; uvádza sa aj celková suma kurzových strát, pričom osobitne sa uvádza hodnota kurzových strát účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. **Najvýznamnejším finančným nákladom sú platby za členstvo v zahraničných združeniach a používaním databáz na nadnárodnej úrovni.**
- (8) V účtovnej jednotke, ktorá má povinnosť overenia účtovnej závierky auditorom, sa uvedie vymedzenie a suma nákladov za účtovné obdobie v členení na náklady za
- a) overenie účtovnej závierky,
  - b) uisťovacie auditorské služby okrem overenia účtovnej závierky,
  - c) súvisiace auditorské služby,
  - d) daňové poradenstvo,
  - e) ostatné neauditorské služby.

---

6

## Čl. V

### Opis údajov na podsúvahových účtoch

Významné položky prenajatého majetku, majetku prijatého do úschovy, odpísané pohľadávky a prípadné ďalšie položky. **NIE**

## Čl. VI

### Ďalšie informácie

(1) Opis a hodnota iných aktív, ktorými sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky; týmito inými aktívami sú napríklad práva zo servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv, práva z investovania prostriedkov získaných oslobodením od dane z príjmov. **NIE**

(2) Opis a hodnota iných pasív vyplývajúcich zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia; takýmito inými pasívami sú:

a) možná povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti a ktorej existencia závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky, alebo

b) povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti, ale ktorá sa nevykazuje v súvahe, pretože nie je pravdepodobné, že na splnenie tejto povinnosti bude potrebný úbytok ekonomických úžitkov, alebo výška tejto povinnosti sa nedá spoľahlivo oceniť. **NIE**

(3) Opis významných položiek ostatných finančných povinností, ktoré sa nesledujú v účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe; pri každej položke sa uvádza jej opis, výška a údaj, či sa týka spriaznených osôb, a to

a) povinnosť z devízových termínovaných obchodov a iných finančných derivátov,

b) povinnosť z opčných obchodov,

c) zákonná povinnosť alebo zmluvná povinnosť odobrať určité produkty alebo služby, napríklad z dodávateľských alebo odberateľských zmlúv,

d) povinnosť z leasingových, nájomných, servisných, poisťných, koncesionárskych, licenčných zmlúv a podobných zmlúv,

e) iné povinnosti. **NIE**

(4) Prehľad nehnuteľných kultúrnych pamiatok, ktoré sú v správe alebo vo vlastníctve účtovnej jednotky. **NIE**

(5) Informácie o významných skutočnostiach, ktoré nastali medzi dňom, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a dňom jej zostavenia. **NIE**

7

Vzorová tabuľka k čl. I ods. 4 o počte zamestnancov a dobrovoľníkov

|                                                                                                          | Bežné účtovné obdobie | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------------|
| Priemerný prepočítaný počet zamestnancov                                                                 | 12                    | 13                                           |
| z toho počet vedúcich zamestnancov                                                                       | 1                     | 1                                            |
| Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou                                                         | 0                     | 0                                            |
| Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia | 0                     | 0                                            |

8

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 1 o stave a pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku

|                                                                      | Pozemky | Umelecké diela a zbierky | Stavby | Samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí | Dopravné prostriedky | Pestovateľské celky trvalých porastov | Základné stádo a ťažné zvieratá | Drobný a ostatný dlhodobý hmotný majetok | Obstaranie dlhodobého hmotného majetku | Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok | Spolu  |
|----------------------------------------------------------------------|---------|--------------------------|--------|---------------------------------------------------|----------------------|---------------------------------------|---------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------------|--------|
| <b>Prvotné ocenenie</b> - stav na začiatku bežného účtovného obdobia |         |                          |        | 75 559                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 75 559 |
| prírastky                                                            |         |                          |        |                                                   |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 |        |
| úbytky                                                               |         |                          |        | 50 389                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 50 389 |
| presuny                                                              |         |                          |        |                                                   |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 |        |
| Stav na konci bežného účtovného obdobia                              |         |                          |        | 25 170                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 25 170 |
| <b>Oprávky</b> - stav na začiatku bežného účtovného obdobia          |         |                          |        | 61 220                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 61 220 |
| prírastky                                                            |         |                          |        | 6 292                                             |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 6 292  |
| úbytky                                                               |         |                          |        | 50 389                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 50 389 |
| Stav na konci bežného účtovného obdobia                              |         |                          |        | 17 123                                            |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 | 17 123 |
| <b>Opravné položky</b> - stav na začiatku bežného účtovného obdobia  |         |                          |        |                                                   |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 |        |
| prírastky                                                            |         |                          |        |                                                   |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 |        |
| úbytky                                                               |         |                          |        |                                                   |                      |                                       |                                 |                                          |                                        |                                                 |        |

9

|                                            |  |  |  |        |  |  |  |  |  |  |        |
|--------------------------------------------|--|--|--|--------|--|--|--|--|--|--|--------|
| Stav na konci bežného účtovného obdobia    |  |  |  |        |  |  |  |  |  |  |        |
| <b>Zostatková hodnota</b>                  |  |  |  |        |  |  |  |  |  |  |        |
| Stav na začiatku bežného účtovného obdobia |  |  |  | 14 339 |  |  |  |  |  |  | 14 339 |
| Stav na konci bežného účtovného obdobia    |  |  |  | 8047   |  |  |  |  |  |  | 8 047  |

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 4 a 6 o položkách krátkodobého a dlhodobého finančného majetku

Tabuľka č. 1

| Krátkodobý finančný majetok              | Stav na začiatku bežného účtovného obdobia | Prírastky         | Úbytky            | Stav na konci bežného účtovného obdobia |
|------------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------|-------------------|-----------------------------------------|
| Pokladnica                               | 173                                        | 2170              | 2196              | 147                                     |
| Bankové účty                             | 9 221 708                                  | 30 893 748        | 25 331 407        | 14 784 049                              |
| <b>Krátkodobý finančný majetok spolu</b> | <b>9 221 881</b>                           | <b>30 895 918</b> | <b>25 333 603</b> | <b>14 784 196</b>                       |
| <b>Dlhodobý finančný majetok</b>         | <b>4 952 818</b>                           | <b>114 602</b>    | <b>5 067 420</b>  | <b>0</b>                                |
| <b>Krátkod.+dlhodob. Maj spolu</b>       | <b>14 174 700</b>                          | <b>31 010 520</b> | <b>30 401 023</b> | <b>14 784 196</b>                       |

10

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 10 o pohľadávkach do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

|                                 | Stav na konci             |                                                  |
|---------------------------------|---------------------------|--------------------------------------------------|
|                                 | bežného účtovného obdobia | bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia |
| Pohľadávky do lehoty splatnosti | 370 510                   | 259 417                                          |
| Pohľadávky po lehote splatnosti | 495 063                   | 492 759                                          |
| <b>Pohľadávky spolu</b>         | <b>865 573</b>            | <b>752 176</b>                                   |

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 12 o zmenách vlastných zdrojov krytia neobežného majetku a obežného majetku

|                                                       | Stav na začiatku bežného účtovného obdobia | Prírastky (+) | Úbytky (-) | Presuny (+, -) | Stav na konci bežného účtovného obdobia |
|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------|------------|----------------|-----------------------------------------|
| <b>Imanie a fondy</b>                                 |                                            |               |            |                |                                         |
| Základné imanie                                       |                                            |               |            |                |                                         |
| z toho:                                               |                                            |               |            |                |                                         |
| nadačné imanie v nadácii                              |                                            |               |            |                |                                         |
| vkłady zakladateľov                                   |                                            |               |            |                |                                         |
|                                                       |                                            |               |            |                |                                         |
| prioritný majetok                                     |                                            |               |            |                |                                         |
| Fondy tvorené podľa osobitného predpisu               | 2 609 674                                  | 809 555       | 511 549    |                | 2 907 680                               |
| Fond reprodukcie                                      |                                            |               |            |                |                                         |
| Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov   |                                            |               |            |                |                                         |
| Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín |                                            |               |            |                |                                         |
| <b>Fondy zo zisku</b>                                 |                                            |               |            |                |                                         |
| Rezervný fond                                         |                                            |               |            |                |                                         |

11

|                                                     |                  |                |                |  |                  |
|-----------------------------------------------------|------------------|----------------|----------------|--|------------------|
| Fondy tvorené zo zisku                              |                  |                |                |  |                  |
| Ostatné fondy                                       |                  |                |                |  |                  |
| Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov | -1 099 742       |                | 66 522         |  | -1 033 220       |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie            | 66 522           | - 8 277        | 66 522         |  | - 8 277          |
|                                                     | <b>1 576 454</b> | <b>817 831</b> | <b>644 593</b> |  | <b>1 866 184</b> |

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 13 o rozdelení účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty

| Názov položky                                                   | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Účtovný zisk</b>                                             | 66 522                                       |
| <b>Rozdelenie účtovného zisku</b>                               |                                              |
| Prídel do základného imania                                     |                                              |
| Prídel do fondu tvoreného podľa osobitného predpisu             |                                              |
| Prídel do fondu reprodukcie                                     |                                              |
| Prídel do rezervného fondu                                      |                                              |
| Prídel do fondu tvoreného zo zisku                              |                                              |
| Prídel do ostatných fondov                                      |                                              |
| Úhrada straty minulých období                                   |                                              |
| Prevod do sociálneho fondu                                      |                                              |
| Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov | 66 522                                       |
| Iné                                                             |                                              |
| <b>Účtovná strata</b>                                           |                                              |
| <b>Vysporiadanie účtovnej straty</b>                            |                                              |
| Zo základného imania                                            |                                              |

12



|                                                                 |  |
|-----------------------------------------------------------------|--|
| Z rezervného fondu                                              |  |
| Z fondu tvoreného zo zisku                                      |  |
| Z ostatných fondov                                              |  |
| Z nerozdeleného zisku minulých rokov                            |  |
| Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov |  |
| Iné                                                             |  |

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 14 písm. c) a d) o záväzkoch z obchodného styku a iné záväzky

| Druh záväzkov                                                                | Stav na konci             |                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|--------------------------------------------------|
|                                                                              | bežného účtovného obdobia | bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia |
| Záväzky po lehote splatnosti                                                 |                           |                                                  |
| Záväzky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka | 12 989 482                | 12 669 723                                       |
| <b>Krátkodobé záväzky spolu r.087</b>                                        | <b>12 989 482</b>         | <b>12 669 723</b>                                |
| Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane  | 5 364                     | 4 236                                            |
| Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti viac ako päť rokov                   |                           |                                                  |
| <b>Dlhodobé záväzky spolu</b>                                                | <b>5 364</b>              | <b>4 236</b>                                     |
| <b>Krátkodobé a dlhodobé záväzky spolu r.74</b>                              | <b>12 994 846</b>         | <b>12 673 959</b>                                |

13

Vzorová tabuľka k čl. III ods. 14 písm. e) o vývoji sociálneho fondu

| Sociálny fond                           | Bežné účtovné obdobie | Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie |
|-----------------------------------------|-----------------------|----------------------------------------------|
| Stav k prvému dňu účtovného obdobia     | 4 236                 | 8 067                                        |
| Tvorba na ťarchu nákladov               | 22 132                | 13 782                                       |
| Tvorba zo zisku                         |                       |                                              |
| Čerpanie                                | 21 004                | 17 613                                       |
| Stav k poslednému dňu účtovného obdobia | 5 364                 | 4 236                                        |

Vzorová tabuľka k čl. IV ods. 8 o nákladoch vynaložených v súvislosti s auditom účtovnej závierky

| Jednotlivé druhy nákladov za                                  | Suma         |
|---------------------------------------------------------------|--------------|
| overenie účtovnej závierky                                    | 4 000        |
| uistovacie auditorské služby okrem overenia účtovnej závierky |              |
| súvisiace auditorské služby                                   |              |
| daňové poradenstvo                                            |              |
| ostatné neauditorské služby                                   |              |
| <b>Spolu</b>                                                  | <b>4 000</b> |

14